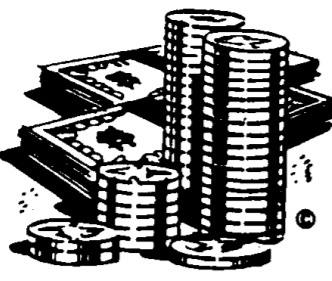


- * Rechter: ORCO-boeken moeten open p.2
- * Curaçaose economie: flinke groei in 1989 p.3
- * Eman: volk moet zelf beslissen p.5
- * Van Basten: 'Crujff is uniek. Ik niet' p.8
- * Ceausescu en echtgenote: geen greintje spijt p.11



ECONOMIE
CURAÇAO
...groei...

AMIGOE

Preke

ORCO Bank
ta presenta:
Buki Habri!

SECURITATE-AGENTEN GEVEN ZICH OVER AAN NIEUW BEWIND

Roemeense regering zet zich in voor normalisering situatie

'Nooit meer terug naar communisme'

BUKAREST - Leden van de veiligheidstroepen die zich verzetten tegen de machtovername in Roemenie, zijn begonnen met het inleveren van hun wapens, zo is vernomen van Westerse diplomaten in Bukarest. De veiligheidsagenten geven daarmee gevolg aan het ultimatum van de regering zich voor vanmiddag vijf uur over te geven en hun wapens in te leveren. Na dat tijdstip staat op het bezit van wapens, munitie, explosieven en communicatiemiddelen de doodstraf. Inmiddels probeert de Roemeense regering met alle macht de situatie te normaliseren.

Een Westeuropese ambassadeur bevestigde berichten van de Roemeense televisie

Ceausescu's buiten Bukarest begraven

BUKAREST - Nicolae Ceausescu en zijn vrouw Elena zijn begraven op een begraafplaats iets buiten de Roemeense hoofdstad Bukarest. Dat heeft Radio Belgrado woensdag meegedeeld.

Het radiostation baseert zich op berichten van een correspondent ter plaatse. Volgens Radio Belgrado zijn op de begraafplaats ook talloze slachtoffers van de gehate veiligheidstroepen van Ceausescu, de Securitate, ter aarde besteld. Voorts werd meegedeeld dat de presidentiële wijk in het noorden van Bukarest weer is opengesteld voor verkeer. In deze wijk, Floresca, staan de woonverblijven van ex-dictator Ceausescu en zijn familie. De wijk, die ongeveer een vierkante kilometer in beslag neemt, was de afgelopen vijftien jaar verboden gebied voor buitenstaanders.

In grote Amerikaanse steden 1989 Moordjaar

WASHINGTON - Voor een aantal grote Amerikaanse steden is 1989 het bloedigste jaar tot nu toe geweest. De strijd tussen bendes drughandelaren is van deze toename de oorzaak, zo is vernomen in kringen van de Amerikaanse politie.

Een onderzoek in meer dan dertig steden heeft in het merendeel van de onderzochte steden een aanzienlijke toename van het aantal moorden aangetoond, aldus Hubert Williams, de directeur van de politie-stichting. Het grootste deel van de moorden komt naar zijn mening voort uit het geweld dat met de drughandel verband houdt.

Washington, Philadelphia (Pennsylvania), New Orleans (Louisiana), Kansas City (Missouri), Milwaukee (Wisconsin), Charlotte (North Carolina) en New Haven (Connecticut) hebben reeds hun jaarlijks record op het gebied van moorden gebroken. Verscheidene andere steden waaronder New York, zullen dat waarschijnlijk ook doen, zodra de definitieve gegevens van dit jaar bekend zijn.

WASHINGTON - New York heeft steeds de lijst met het aantal moorden in de VS aangevoerd. Washington staat echter eerste wat betreft het aantal moorden per inwoner.

Tot 21 december zijn in de Amerikaanse hoofdstad 419 mensen gedood. Vorig jaar was dat aantal nog 369. Volgens de plaatselijke politie houdt zesig procent van de moorden verband met de handel in drugs.

Philadelphia noteerde op 21 december 481 moorden. Daarmee passeerde de stad ruimschoots de balans van vijftien jaar geleden. Toen bedroeg het aantal 444.

DALING - Zeker acht grote steden, waaronder Miami (Florida), Dallas (Texas) en Denver (Colorado), zouden dit jaar daarentegen met een lichte daling van het aantal moorden kunnen afsluiten.

dat leden van de geheime politie Securitate die trouw zijn gebleven aan de geëxecuteerde dictator Nicolae Ceausescu, hun wapens hebben overgedragen. In de hoofdstad Bukarest was woensdag voor het eerst in bijna een week geen schieten meer te horen. Maar volgens hulpverleners wordt in de provinciesteden Sibiu en Kluj nog steeds strijd geleverd.

HEKSENJACHT

De nieuwe regering heeft maatregelen getroffen om de toestand in het land te normaliseren. De regering, die gevormd is door het comité voor Nationale redding (CNR), heeft woensdag verkiezingen aangekondigd en een aantal omstreden wetten van de terechtgestelde dictator Ceausescu ingetrokken. Nieuwe partijen en een onafhankelijk vakverbond hebben zich al aangediend.

In de hoofdstad Bukarest is het dagelijks leven hervat en zijn inwoners weer naar hun werk gegaan. De regering zou alle strategisch belangrijke punten in de stad onder controle hebben. De vice-minister van Buitenlandse zaken Corneliu Bogdan beloofde woensdag dat er geen heksenjacht tegen de aanhangers van Ceausescu zal worden ontketend.

De nieuwe regering heeft zich drie taken tot doel gesteld, aldus Bogdan: de stabilisering van de toestand in



het land, de overwinning op de "terroristen" (leden van de Securitate), en de voorbereiding van verkiezingen. Die zullen volgend jaar april worden gehouden, aldus vice-premier Dumitru Mazilu op een persconferentie na de eerste kabinetszitting. Roemenie zal nooit terugkeren naar een communistisch stelsel, maar vrij en democratisch zijn, zei hij.

De regering heeft woensdag een comité voor de coördinatie van de binnenlandse handel ingesteld om de bevoorrading van de steden te verbeteren. Die heeft als eerste maatregel negenhonderd wagons levensmiddelen naar Bukarest gestuurd. Daar zouden op korte termijn sinaasappelen, vlees en en koffie in de winkels verkrijgbaar zijn, zo meldde de radio.

ONTMANTELING

Ceausescu's nalatenschap wordt in snel tempo ontmanteld. Zo is de "systematisering" geschrapt, waarbij circa zeventienduizend dorpen van de kaart zouden worden geveegd om plaats te maken voor "agro-industriële centra". Met de feitelijke afbraak van de communistische heerschappij is na 45 jaar de weg vrijgemaakt voor een meerpartijstelsel. Daarbij heeft het CRN afstand genomen van de Communistische partij. "Het bijzondere van de Roemeense revolutie is dat die zich geheel buiten de communistische partij om plaatsvindt", aldus Ion Iliescu, de voorzitter van het CRN. "De ernstige crisis in Roemenie heeft tot een sociale uitbarsting geleid. Daarom moeten we nu andere structuren instellen."

SCHONE MENSEN

Daarbij zal men wel moeten samenwerken met mensen die zich aan Ceausescu hadden onderworpen, maar zij zullen niet in de regering worden opgenomen, aldus vice-premier Dumitru Mazilu. "We zullen met schone mensen werken", beloofde hij.

Een van hen is Sergiu Selac, die woensdag benoemd is tot minister van Buitenlandse zaken. Hij was voorheen werkzaam bij een uitgeverij en is geen lid van het CRN. Generaal Victor Stanulescu, voorheen lid van

de regering onder Ceausescu en nu lid van het CRN, heeft al verklaard dat het niet aan het leger is om de democratisering in Roemenie te leiden.

Woensdag heeft een nieuw gevormde provisorisch comité van Vrije vakverenigingen zijn programma voor de roemeense televisie gepresenteerd. Daarin wordt de onafhankelijkheid van de vakbonden tegenover de staat en de ondernemingen geëist, het stakingsrecht en het recht zich vrijelijk te organiseren.

BEZORGDEHEID

De Sovjetmedia maken zich zorgen over het verval van de communistische partij en de anti-communistische gevoelens onder de bevolking. Het vakbondblad Troed meent dat de "besluiteloosheid" van het comité de wanorde in het land vergroot, maar voegt er aan toe dat het comité "nog

leert te leiden". CRN-voorzitter Iliescu heeft Sovjetpresident Michail Gorbatsjov woensdag telefonisch hartelijk bedankt voor de steun van de Sovjetunie aan het Roemeense volk, aldus de Sovjettelevisie. Italië en Oostenrijk hebben inmiddels het nieuwe bewind erkend. Nederland wacht daar nog mee.

Roemenie heeft woensdag bij Zwitserland de eerste officiële stappen gedaan om de tegoeden van Ceausescu op Zwitserse banken terug te krijgen. Volgens ballingen heeft de ex-dictator bij twee banken in Zurich circa vierhonderd miljoen dollar uitstaan. Zwitserland had dit geld al laten blokkeren in afwachting van een formeel verzoek van Bukarest. De Roemeense nationale bank heeft banken over de hele wereld gevraagd Ceausescu's tegoeden, indien aanwezig, te blokkeren. De dictator zou in totaal een miljard dollar in het buitenland hebben uitstaan.

Het proces en de terechtstelling van Nicolae en Elena

■ Vervolg op pag.11

Dollar onder Nf 1,90

AMSTERDAM - De koers van de Amerikaanse dollar is vanochtend donderdag onder de Nf 1,90 beland.

In Amsterdam noteerde de munteenheid rond kwart over tien Nf 1,8930 tegen een slotkoers van Nf 1,9095 woensdag. De aanhoudende koersdaling wordt door de valutahandelaren toegeschreven aan de kracht van de Westduitse Mark en aan de onzekerheden over de conjunctuurontwikkeling in de Verenigde Staten.

De goudprijs is vanmorgen ook verder gezakt. In Zuerich werd een openingsprijs vastgesteld van 402,90 dollar per ounce (31,1 gram) tegen 406,75 dollar de dag ervoor. Vrijdag sloot het goud nog op 413 dollar. De flinke prijsdaling na de Kerst wordt veroorzaakt door prijsdaling bij het zilver als gevolg van de vrees voor een oververzadiging van de markt.

Via Zwitserse bank Deel Marcos-kapitaal terug naar Filipijnen

ZURICH - De Filipijnse regering heeft van een Zwitserse bank de eerste betaling ontvangen van gelden die illegaal in Zwitserland zijn gedeponceerd door de voormalige president Ferdinand Marcos. Dit heeft een advocaat die de regering in Manila vertegenwoordigt woensdag bekendgemaakt.

De Zwitserse autoriteiten gaven de Filipijnen 2,13 miljoen dollar terug die in 1986 bij een bank in Geneve waren gestort op naam van een naaste medewerker van Marcos, zo zei Moritz Leuenberger. Het gaat om een fractie van het totale bedrag dat vermoedelijk door Marcos en zijn kornuiten naar Zwitserland is gesluisd. Volgens Leuenberger is het

nog onmogelijk precies na te gaan om hoeveel het gaat maar een realistische schatting is zeshonderd miljoen dollar. Een woordvoerder van het Zwitserse ministerie van Justitie noemde een bedrag rond de tweehonderd miljoen dollar.

BEVOREN

Omdat de Filipijnen geen verdrag over juridische bijstand met Zwitserland hebben is Manila gedwongen het spoor van de door Marcos gestolen geleiden te volgen via allerlei kantonale rechtbanken. Een rechtbank in Fribourg heeft al zeventig miljoen dollar vrijgegeven en andere in Geneve tussen de veertig en vijftig miljoen dollar, maar die bedragen zijn voornamelijk bevroren totdat een beroep van de familie Marcos is behandeld.

Doden door noodweer in Brazilië

RIO DE JANEIRO - Door aanhoudende zware regenval in verscheidene staten van Brazilië zijn in de afgelopen weken zeker veertig doden gevallen en tweehonderdduizend mensen dakloos geraakt, zo is woensdag gemeld door het ministerie van Burgerbescherming.

In de staat Bahia valt viermaal zoveel regen als normaal. Zwaar getroffen zijn daarnaast de staten Para en Minas Gerais. Voor in totaal zeker tweehonderd steden en dorpen in het binnenland is de noodtoestand afgekondigd. Sommige plaatsen zijn geheel van de buitenwereld afgesneden. Weg- en spoorverbindingen zijn verbroken. In Minas Gerais vielen ook doden als gevolg van grondverschuivingen. In Piaui in het noordoosten is zeker de helft van de oogst aan onder meer rijst verloren gegaan.

TIP-TOP

Leonez & Via s.a.

AANHANGER VAN AMERIKAANS BELEID



PANAMASTAD - Een Panamese vrouw laat haar kind aan een paar Amerikaanse soldaten zien die de wacht houden bij de Vaticaanse tegenwoordiging in Panama. Sinds generaal Noriega er

zijn toevlucht heeft gezocht wordt het gebouw bewaakt door Amerikanen maar ook staan er dag en nacht Panamezen te kijken of zij een glimp van de dictator kunnen opvangen. (AFP-satellietfoto)

RUM RUNNERS
COMING SOON
NOG EEN DAG

Beste wensen aan Aruba in het algemeen en onze klanten in het bijzonder Voorspoedig 1990

Op zondag 31 december sluiten wij om vier uur. Nieuwjaarsdag gesloten en op dinsdag 2 januari normaal geopend van 11.00 tot 10.00 uur.

KOWLOON

Restaurant
Emmastraat - Oranjestad
Tel.: 24254

PUEBLO

Oranjestad
Fergusonstraat 47
Tel.: 31046

Santa Cruz
(Estrella Supermarket)
Santa Cruz 253
Tel.: 31283

San Nicolas
Bernhardstraat 2B
Tel.: 45634

Ponton
Ponton 82
Tel.: 21699

Open:
Oranjestad: 8:00 - 1:00, 2:00 - 8:00
Santa Cruz: 8:00 - 12:00, 2:30 - 7:00
San Nicolas: 8:00 - 12:00, 2:30 - 7:00
Ponton: 8:00 - 12:00, 2:30 - 7:00

Vrijdag Shopping night tot 9:00 uur
Zaterdag geopend non stop van 8:00 tot 8:00 uur 's avonds.

WIJ ZIJN

ZONDAG 31 December GEOPEND
van 09.00 tot 1.00 uur

Wij wensen de gehele gemeenschap en onze klanten in het bijzonder

BON AÑA - VOORSPOEDIG 1990

In het kader van de doororganisatie ontstaan functies van:

OFFICE MANAGER

roep het bestuur van de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba sollicitatie op voor aangeduide functie. Onze gedachten gaan uit naar een persoon met leidinggevende en commerciële kennis en vaardigheden, economisch-nieuwsgierige opstelling op HBO of daarvan gelijkwaardige niveau, bij voorkeur ervaring in de ondernemings sector. Sollicitatiebrief uiterlijk 15 januari 1990 te richten aan de Voorzitter, p/a postbus 289, te Oranjestad, Aruba.

KAMER VAN KOOPHANDEL EN NIJVERHEID ARUBA
De Voorzitter voornoemd, E.F. D'ARNAULT.

Hyde Park Facial Tissue 1.87

Libby's Vienna Sausage 5 oz. 0.93

Northern Toilet papier 4 rollen 3.20

Gouden Aar Speculaas 200 gr. 2.95

Markt Rundvlees-boeken 610 gr. 1.97

Lava K-ea desinfectants 1 ltr. 1.19

Ancò Me 500 gr. 1.59

Koopmans Olefolien mix 500 gr. 1.85

SLAGERIJ:

Soepvlees.....	500 GR.....	2.75
Entrecanto.....	500 GR.....	4.25
Gehakt.....	500 GR.....	3.95

BELEG:

Salami (worst corra).....	100 GR.....	0.85
Hard salami.....	100 GR.....	1.95
Mortadelle.....	100 GR.....	1.80

CONCIERTO SOPRANO TICA GIEL
den
CAS DE CULTURA
28 y 29 DE DICIEMBRE 1989
de 7:30

El programa ta consisti di entre otro:

- "THE MESSIAH" y "REJOICE GREATLY" di Georg Handel
- Ensemble Jubilate y Alleluia
- Welfnachtlied di Richard Strauss
- Oh Holy Night di Adolphe Adam y hoer mes.

Entrada general 10, kish pa persona y kaarchinan ta gratis na Fort Zoutman, van Dorp, Plaza Book Store, Botica Santa Ana y al resto tinchi na portel di Cas di Cultura.

Vuurwerk

Grote sortering, tegen lage prijzen!

Vuurwerk

SPECIALS GELDIG
29, 30 EN 31 DECEMBER 1989

Iedere week grote keuze in verse groenten en fruit. En nog vele andere Speciale Aanbiedingen. Vergelijk de prijzen. Pueblo is en blijft goedkoper.

Drank-Afdeling:

- Budweiser Bier 24/krat..... 27.60
- Riunite Wine (asst.) 75 cl..... 4.85
- Ponche Caribe 75 cl..... 9.35

Fermi's
zandvoetbedrijven van Estrella

SAVANETA

De spinachkompetitie werd op 4 januari voortgezet met de wedstrijden in Centre de Barrio Savaneta. De wedstrijden zijn: omhoog naar Centro de Barrio Savaneta/Pepsi Cola (Ajax), om achttien ASK/Leo Optical Moderna en omhoog naar Double Service/Organic.

Oudejaar feest in kazerne

Op Oudejaarsavond zal de kazerne van de politie van de Savaneta- wijk. De kazerne zal op zondag 31 december open zijn van 11:00 tot 1:00 uur.

Prettige en geslaagde Feestdagen
en
Voorspoedig Nieuwjaar

met kleding van
Big & Beautiful

Mozartstraat 8 - Oranjestad

VUURWERK 110

MARAZULLO

CERTIFIED GROCERIES

CHA SAN SUPERMARKET

10.00

DESCUENTO NA CADA COMPRA DE 100.00 PERIBA

PASA BUSCA DE BO PROMIER

CU FAF CARA!!

PASOBRA TA ROS TA E

LIDEDAD DI VUURWERK

THE DEAL MAKIN' MAN says,

"The deal you get from CARIB MOTORS doesn't end when you drive away."

1990

MERCURY Cougar LS 2-door

Come, see and test drive

- Mercury Cougar LS 2-door
- Automatic transmission
- Power windows
- Power locks
- Power steering
- Central locking system
- Light group
- Anti-lock brakes
- ABS
- Aluminum wheels
- Overhead console
- Side door sill
- Shake hands with the Deal Makin' Man

AN INVESTMENT THAT OFFERS DAILY DIVIDENDS

CARIB MOTORS, INC.

110 SMITH BLVD., 110, ORANJESTAD, ARUBA

TEL.: 249-3375 FAX: 249-2681

FORD LINCOLN MERCURY

would "you" like to be
COASTAL'S
 carnival queen ???



winner gets
 a piece of COASTAL
 100 COASTAL shares

To participate
 call: 32361

CELEBRATE carnival WITH COASTAL

Coastal Aruba Refining Company N.V.
 a subsidiary of COASTAL CORPORATION

PTT TELECOM en Casvi-
 des Groep Holding in Almere
 hebben een overeenkomst
 getekend voor een nauwe
 samenwerking op het gebied
 van zakelijke televisie-toe-
 passingen. Er is een gezam-
 menlijke dochter te vormen

oeder de naam Satellite Busi-
 ness Television SBT met als
 vestigingsplaats Almere.
 SBT gaat interne communi-
 catiemogelijkheden bieden
 aan bedrijven en organisa-
 ties, met name die, die geo-
 grafisch sterk gespreid zijn.

POLEN HEEFT woensdag
 zijn munteenhed, de zloty,
 met 7,7 procent gedeval-
 ueerd. Officieel gaan er nu
 6.500 zloty in een dollar
 tegen 6.000 op vrijdag. Het
 was de elfde devaluatie

sinds de tweede wereldoorlog
 in september aan het bewind
 kwam. De Poolse regering
 werkt toe naar een wissel-
 koers. Het laatste maat de
 officiële koers, bereikt heeft
 die op de vrije markt tot
 streefde naar

Lucas Jewelers

NOS TIN 15% - 20%
 y 40% DESCUENTO
 GRAN DESCUENTO pa
 ANA NOBO te cu dia 30 Dec. '89

riba ORO 14 y 18 KT

ARRANCA CADENA, ARMBAND,
 DIAMANTES y HOPI MAS!

Centraal Bank van Aruba

In verband met de introductie van de
nieuwe serie
Arubaanse bankbiljetten
 per 1 januari 1990 organiseert de Centra-
 le Bank van Aruba een

TENTOONSTELLING

In de Bibliotheek Nacional di Aruba te
 Oranjestad.

De tentoonstelling zal voor het publiek ge-
 openbaar zijn van woensdag 3 januari tot
 en met vrijdag 12 januari tijdens de ope-
 ningsuren van de bibliotheek.

De Directie

**Geen verlof
 voor
 gevangenen**

ORANJESTAD - In
 het Huis van Bewaring
 bestonden onder de
 gedetineerden plannen
 om met de feestdagen
 verzuimen te verzoeken.
 Dit werd tijdig ver-
 keurd.

De directeur van het
 Huis van Bewaring,
 mr. Hendrik Croes, die de
 gedetineerden in geïso-
 lation willen nemen,
 aanleiding om niet toe-
 staan dat gedetineerde
 met de feestdagen naar
 huis konden gaan. De
 bewindzamen besloot het
 dat niet mogelijk zij ge-
 ven. Het is de bedoeling
 in de toekomst de ge-
 detineerden te laten
 om naar huis te gaan
 met de feestdagen.

Voor de verzoeken de over-
 blik te hebben ge-
 zien dat wanneer vrees-
 delingen in het Huis van
 Bewaring zijn, het
 kan gevaarlijk zijn.
 Het is de bedoeling dat
 de eerste tien jaar Aruba
 die meer kunnen bevo-
 len. Zij komen op de
 volgende "blacklist" te
 staan. Zij zijn bekend
 in het Huis van Bewaring
 grondloos vreeddelin-
 gen hun straffen uit-
 voeren. De verzoeken
 werden niet toegestaan.

ABN Bank
 Aruba

VACANCY

In verband met de aanhoudende groei van
 werkzaamheden op de Afdeling Assurantiën
 zoeken wij met spoed een:

**ASSURANTIE-ADMINISTRATEUR/
 VERKOPER (M/V)**

Belangrijke taken zijn o.a.:

- Het zelfstandig verzorgen van de vol-
 ledige administratie.
- Het verkopen van verzekeringen en
 portfolio service.
- Het onderhouden van contacten met onze
 cliënten.

Vereisten:

- HAVO (of gelijkwaardige opleiding)
- Diploma Verzekeringen, Praktijk en
 Theorie (B)
- Minimaal 5 jaar ervaring in verzekering
- Goede contactuele eigenschappen.
- Grote mate van zelfstandigheid.
- Goede kennis van de Engelse en Neder-
 lands taal.

Tot aanbeveling effect:

- Kennis van personal computers.

Uw schriftelijke sollicitatie met curri-
 lum vitae kunt U in vertrouwen richten op:

ABN Bank
 Personeelzaken Nassaustraat-99
 Mej. A. Arends Oranjestad-Aruba

BOORMANS KOMMIS-
 LIJKE meelfabrieken te Leeu-
 warden heeft Haam Holding
 te Udenhout (fabrikant van
 bladerdeeg) overgenomen.

Financiering van dit
 miljoen om. Er werken
 tig mensen. De over-
 name heeft geen fiscale ge-
 volgen voor de werkgelegen-
 heid.

**DE DIREKTEUR VAN DE
 SOCIALE VERZEKERING**

maakt aan de werkers en werkgevers van Aruba bekend
 m.i.v. 1 januari, 1990:

- de premie voor de ziekteverzekering ingevolge de Landsver-
 ordening Ziekteverzekering (P.R. 1968 no. 15) 7%
 dreigt van het loon van de arbeider;
- de premies voor de ongevallenverzekering ingevolge
 Landsverordening Ongevallenverzekering (P.R. 1968
 14) is naar gelang de gezamenlijke volgens het Geve-
 nissenwet (Gevevenswetgeving (P.R. 1975 no. 2), als
 volgt:

Klasse	1	2	3	4	5
premie	1%	2%	3%	4%	5%

- de premie voor de pensioenverzekering ingevolge de Landsver-
 ordening Pensioenverzekering (P.R. 1968 no. 16) 10%
 dreigt van het loon van de arbeider;
- de premie ingevolge de Landsverordening Pensioen-
 verzekering (P.R. 1968 no. 16) 10% dreigt van het loon
 van de werker;
- de premie voor de pensioenverzekering ingevolge de Landsver-
 ordening Pensioenverzekering (P.R. 1968 no. 16) 10%
 dreigt van het loon van de werker;
- de premie voor de pensioenverzekering ingevolge de Landsver-
 ordening Pensioenverzekering (P.R. 1968 no. 16) 10%
 dreigt van het loon van de werker;

PARIJS WERKT MET WASHINGTON MEE

Vaticaan: kwestie-Noriega spoedig opgelost

VS vragen Europa Noriega's bankrekeningen te blokkeren

Panamese president



Marlin Fitzwater zei: "Wij willen Noriega hier (in de VS), omdat hij altijd problemen veroorzaakt, waar hij ook gaat. Wij willen hem

■ PANAMASTAD - Guillermo Endara (rechts) en zijn vice-president Ricardo Arias (links) arriveren in het presidentiële paleis in de Panamese hoofdstad. Hun benoeming werd voor het eerst erkend door een Panamees stemgerechtigd orgaan. (AFP-satellietfoto)

PANAMA-STAD/WASHINGTON - Terwijl generaal Manuel Antonio Noriega, in grote onzekerheid verkerend over zijn lot, nog steeds in het gebouw zit van de pauselijke gezant in Panama, zijn de Verenigde Staten druk doende hem voor de rechter te slepen. De Amerikaanse president, George Bush, heeft woensdag gezegd nog steeds hoop te hebben dat de voormalige sterke man van Panama aan de VS wordt uitgeleverd.

Washington beschuldigt Noriega ervan betrokken te zijn bij drugshandel. Het Amerikaanse ministerie van Justitie vroeg aan Zwitserland, Frankrijk, Luxemburg en Groot-Brittannië de bankrekeningen van Noriega met buitenlandse tegoeden te blokkeren. Hierbij gaat het naar meer dan tien miljoen dollar. Met dit verzoek wil Washington voorkomen dat de generaal later niet alsnog een greep naar de macht zal doen.

ENKELE DAGEN De woordvoerder van het Witte Huis in Washington

II', hebben een gezamenlijke waarde van twee miljoen dollar, aldus de Panamese televisie.

NIET GEMACHTIGD
De woordvoerder van het Vaticaan, Joaquín Navarro-Valls, lichtte het besluit van de Heilige Stoel om Noriega niet aan de VS uit te leveren toe met de opmerking dat de pauselijke gezant in Panama hiertoe niet gemachtigd is. "Volgens mijn kennis van het internationale recht en de diplomatieke procedures zie ik geen mogelijkheid dat een nuntius in een bepaald land, in dit geval Panama, iemand kan uitleveren aan een andere staat". "Noriega overdragen aan de VS valt absoluut buiten de normale diplomatieke procedures en het internationale recht", aldus Navarro.

Hij zei ook dat de paus op de hoogte werd gehouden van de onderhandelingen met de VS, maar er zelf niet aan deelnam. Hij ontkende dan ook dat de paus en de Amerikaanse president de kwestie telefonisch hebben besproken, zoals sommige geruchten wilden.

BELOFTE

Navarro zei verder dat Noriega formeel geen asiel was verleend, maar dat de generaal "alleen maar in de nuntiatuur in Panama verblijft". Navarro wees er op dat Noriega geen gewone misdadiger is, omdat hij hoofd van een regering en opperbevelhebber van de strijdkrachten is geweest. Volgens hem kreeg Noriega pas toegang tot het gebouw van de pauselijke gezant, nadat hij had beloofd mee te helpen een einde te maken aan het bloedvergieten.

Washington is van mening dat het Vaticaan Noriega geen politiek asiel kan geven, omdat de generaal in de ogen van de VS een misdadiger is. Fitzwater zei zich geen zorgen te maken over speculaties dat de Amerikaanse regering in verleidenheid zou kunnen worden gebracht als tijdens het proces blijkt dat Noriega een betaalde informant was van de Amerikaanse inlichtingendienst de CIA.

OVERDREVEN

"Hij kan praten over de CIA en Bush tot dat hij blauw wordt in zijn gezicht. Het zal niemand schaden", aldus de woordvoerder. Het ministerie van Justitie noemde de vrees dat Noriega onthullingen zal doen over geheime informatie "overdreven". Diplomaten menen dat Noriega waarschijnlijk aan een derde land zal worden uitgeleverd.

Inmiddels heeft Frankrijk gehoor gegeven aan het Amerikaanse verzoek de bankrekeningen van Noriega te blokkeren. In gerechtelijke kringen in Parijs is vernomen dat een rechter de banktegoeden van Noriega en zijn familie, een bedrag van ongeveer vier miljoen dollar, heeft geblokkeerd.

ARRESTATIE

De Panamese minister van Buitenlandse zaken, Leonardo Kam, is woensdag door Amerikaanse troepen gearresteerd, zo zeiden getuigen. Kam was de afgelopen drie jaar minister tijdens het bewind van Noriega. Sinds de Amerikaanse invasie zijn ruim vieduizend burgers, militairen en aanhangers van de verdreven generaal gearresteerd.

DE FRANSE Dunlop, een dochteronderneming van de Japanse Sumitomo Rubber Industries, gaat sportartikelen leveren met daarop het embleem met de krokodil van Lacoste. Dunlop, die tot dusverre nog geen tien procent van zijn omzet uit sportartikelen haalt, gaat schoenen, tassen, tennisrackets en golfclubs produceren.



■ PANAMASTAD - Amerikaanse soldaten op onderzoek bij de pauselijke nuntiatuur in de Panamese hoofdstad. Onder meer de kast met telefoonaansluitingen werd daarbij aan een nader onderzoek onderworpen. In de nuntiatuur wordt aan generaal Manuel Antonio Noriega gastvrijheid verleend. (AFP-satellietfoto)

President Yang: Vreemde machten in het spel in Oost-Europa

Peking legt de schuld voor de omwenteling bij Gorbatsjov

PEKING - China verwijt Sovjet-leider Michail Gorbatsjov het socialisme in Oost-Europa te hebben ondermijnd. Dat blijkt uit een intern document dat Chinese functionarissen voorschrijft welk standpunt zij moeten innemen over de volksoptanding in Roemenie.

afgelopen zomer werd geconfronteerd en die bloedig werden neergeslagen door het Volksleger. Volgens de functionaris telt het document drie delen. Het eerste deel beschrijft China's "correcte" lezing van de achterevolgende anti-communistische bewegingen in Oost-Europa. Hierin wordt onder meer vastgesteld dat Roemenie het communisme opgelegd had gekregen door Moskou, in tegenstelling tot China waar het socialisme is voortgekomen uit een revolutie van de eigen bevolking.

BLUNDER

In de andere twee delen van het stuk wordt onder meer aangegeven hoe partijleden dienen te reageren als hun door buitenlanders gevraagd wordt wat zij vinden van de ontwikkelingen in Roemenie. "Wij mogen geen standpunt innemen voor of tegen de (geëxecuteerde Roemeense leider) Ceausescu of het volk van Roemenie. Tegenover buitenlanders moeten wij ons neutraal opstellen, maar tegenover de Chinese bevolking moeten wij natuurlijk zeggen dat de ontmanteling van het communisme een blunder is", aldus de functionaris.

China's president, Yang Shangkun, meent dat "vreemde machten" de val hebben voorbereid van de

gevestigde regimes" in Oost-Europa, "door gebruik te maken van het lijden en de klachten van de bevolkingen". Yang, die zijn verklaring dinsdag op een persconferentie tijdens een bezoek aan Kuwayt aflegde, weidde niet uit en gaf geen voorbeelden van de "buitenlandse machten". De Chinese president sloot voorts uit "dat zich een wijziging van (een ideologische) oriëntatie (in de richting van het kapitalisme) zal voordoen" in de landen van Oost-Europa. "Dat zou een strijd veroorzaken tussen de voor- en tegenstanders van een van de beide systemen (het kapitalistische en communistische)", zei hij.

BINNENLANDS

Volgens de Chinese leider, "Zal de situatie (in Oost-Europa) andere ontwikkelingen gaan kennen", maar hij meende dat het "te vroeg" is daarvan zaken te voorspellen. Yang herhaalde verder dat de gebeurtenissen in de communistische staten van Midden- en Oost-Europa hun "binnenlandse aangelegenheid" zijn en dat zijn land "hoopt de betrekkingen met deze landen te kunnen handhaven en de keuze van de volkeren eerbiedigt wat betreft de regimes die zij wensen".

Cairo en Damascus

Relaties hersteld

DAMASCUS - Egypte en Syrië hebben woensdag besloten hun diplomatieke betrekkingen na tien jaar volledig te herstellen. Dit is medegeëld in een gezamenlijk communiqué na afloop van twee uur beraad in Damascus tussen de Syrische president, Hafez Al-Assad, en premier Atef Sedki van Egypte.

Hafez Al-Assad en zijn Egyptische collega Hosni Mubarak zullen elkaar in januari ontmoeten, zo zei Sedki voor zijn vertrek uit Damascus. Beide staatshoofden spraken elkaar voor het laatst in mei toen zij elkaar troffen in de marge van de Arabische top in Casablanca. Syrië, gevolgd door de meeste Arabische landen, verbrak in 1979 de betrekkingen met Egypte uit protest tegen het Egyptische vredesverdrag met Israël. Volgens waarnemers moet het beslot de betrekkingen aan te halen gezien worden als een pragmatische stap. Het aangaan van diplomatieke betrekkingen met Syrië wordt gezien als de kroon op de pogingen van Mubarak om Egypte weer te doen opnemen in de Arabische wereld. Syrië hoopt op deze manier de toenemende isolatie van het land te doorbreken.

MERCURIUS TRADING COMPANY

maakt openingsuren bekend gedurende jaarswisseling

Zaterdag 30 december: geopend van 08.00 tot 10.00 uur en

2 januari: gesloten

3 januari: gesloten voor inventaris

4 januari: weer geopend met de bekende service.

MERCURIUS TRADING

wenst de Arubaanse gemeenschap een VOORSPOEDIG 1990 toe.

AY Nobé!

Un Tradicion

Mercurius Trading Company

DANDE UN TRADICION FESTIVAL DANDE 1989

MORGEN 29 DECEMBER 1989 TRAPPERSCLUB SANTA CRUZ

TOEGANG 6.00 FLORIN.

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT

Warung Djawa Wilhelminastraat 2 - telefoon 34888

Bar & Restaurant

Sfeervol dineren tijdens een gezellig avondje uit.

Om 18.00 uur a la carte met goed verzorgde rijsttafel.

Met de feestdagen gezellig uitgaan in Aruba's nieuwste nachtclub

Club Nouveau

gevestigd in Papiament restaurant, Wilhelminastraat 7.

Geopend van: Middernacht tot vijf uur in de ochtend.

GOLDEN TULIP ARUBA CARIBBEAN RESORT & CASINO

Jandans NIGHTCLUB

The Marvellous Show and The G.M.T. Band

daily curtain time 10.30 p.m. except Mondays.

Club open from 9.00 p.m. till 04 a.m. Cover charge show time \$15.00 min. 2 drinks per person. For reservations please call 33550.

Gezellige sfeer, goede service vindt U in

Wij verwachten U voor LUNCH (12.00-3.00), HAPPY HOUR (6.00-7.00) of dinner (18.00-23.00).

Telefoon 22977 of 27833.

CATINE DEARON RESTAURANT

Drive - In:

Today at 8:30

"CUT THROATS NINE"

crime 18 yrs.



MARCO VAN BASTEN, VOETBALLER VAN HET JAAR 1989

"Cruijff is uniek. Ik niet!"

"Als je begaafd bent, heb je weinig discipline"

DEN HAAG - Soms kan een zin op een spandoek van een supporter meer zeggen dan een boek vol mooie woorden. De mooiste over Marco van Basten werd bedacht bij de finale van het Europese voetbaltoernooi. München, 25 juni 1988. "En op de achtste dag schiep God Marco."

Marco van Basten, voor de tweede keer gekozen tot Europees voetballer van het jaar. Zijn meest typerende citaat stamt wellicht uit een interview met de Haagse Courant, kort voordat hij voor de eerste keer de Gouden Bal ontving.

"Inderdaad, soms ben ik gemakzuchtig. Vraag het m'n vader maar, vraag het ook Johan Cruijff. Maar ja, als je

begaafd bent, heb je over het algemeen weinig discipline. Dat zie je ook bij kunstenaars. Dat mag ik toch wel zeggen? Of niet?"

Marco de gemakkelijke. Zijn tweede achtereenvolgende uitverkiezing tot voetballer van het jaar bevestigt zijn unieke talent, maar neemt niet alle twijfels weg. Over zijn motivatie bijvoorbeeld, over zijn instelling in "kleine" wedstrijden. Met als meest recente voorbeeld de jubileuminterland tegen Brazilië.

Rinus Israel, een van de beste Nederlandse verdedigers aller tijden, deed daarover onlangs nog een opvallende uitspraak in Voetbal International.

worden, meer "aanwezig" zijn."

Over hetzelfde thema al in april 1987 in Vrij Nederland. "Hij is als spits begonnen, ik ook. Hij is een echt voetballende spits, ik ook. Hij is uniek. Ik niet."

GEEN TWIJFELS

Maar Van Basten kent geen twijfels. Hij verklaarde het meer dan eens. "Zolang ik voor mezelf weet dat ik er alles aan heb gedaan, twijfel ik niet. Kritiek is onaangenaam, maar niet meer dan dat. De druk doet me niet veel. Ik blijf er nuchter onder. Je moet er mee leren omgaan. Dat heb ik geleerd."

In juni 1988, vlak voor de finale tegen de Sovjetunie, waarin hij zijn mooiste doelpunt aller tijden maakte, zei hij in de Volkskrant: "Ik ben een begenadigd voetballer. Dat mensen mij hooghartig vinden als ik zo iets zeg, moeten ze zelf weten."

Marco van Basten is een natuurtalent. Een gelukskind, met de helm geboren en met voetbalschoenen. Zijn reeks successen is uniek, ondanks zijn nog vrij jonge leeftijd. Van Basten, Utrecht 31-10-1964, won al bijna alles. Wat nog ontbreekt? Een wereldtitel.

Hij debuteerde op 3 april 1982 in Ajax I. In het duel met NEC verving hij Johan Cruijff. Hij was zestien en maakte een doelpunt. In 173 officiële wedstrijden voor de Amsterdamse club scoorde hij 152 keer.

TOPSCHUTTER

Van 1984 tot 1987 was hij topschutter van de eredivisie, met de totalen 28 - 22 - 37 - 31. In 1986 ontving hij de Gouden Schoen, als topscorer van Europa. In de zomer van 1987 vertrok hij voor 2,7 miljoen gulden naar AC Milan.

Toch verliet de loopbaan van het "zondagskind" niet als in een roes. Er waren tegenslagen. Twee zware

enkeloperaties, de ziekte van Pfeiffer, de moeizame start in Italië. In zijn eerste jaar bij AC Milan kwam hij nauwelijks in actie, scoorde hij slechts drie keer in elf competitie-duels. Het jaar erna kwam hij 33 keer in het veld en maakte hij 19 doelpunten.

Bij de strijd om de Europese titel in de Bondsrepubliek (1988) begon hij als wisselspeler. Hij eindigde als topscorer (5 doelpunten), sleurde Nederland naar de titel, werd de beste speler van het toernooi.

Dankte aan zijn optreden tussen Hamburg en München zijn eerste verkiezing tot Europees voetballer van het jaar. In het seizoen dat volgde won hij met AC Milan de Europese beker voor landskampioenen, de Super Cup en de Wereldbeker.

ANDERS DAN GULLIT Van Basten - 32 interlands, 13 doelpunten - heeft altijd gezegd dat de successen hem niet zullen veranderen. Hij is hooguit wat gereserveerder, geslotener geworden. "Ik ben anders dan Ruud Gullit", zei hij ooit. "Die is opener, heeft betere contacten met de pers. Ik praat, omdat het bij m'n vak hoort. Niet omdat het voor mij zonnig heeft."

In een van zijn meest recente "grote" interviews, in Voetbal International, verklaart Van Basten: "Het is gewoon het voordeligst om niet te zeggen wat je denkt."

In hetzelfde vraaggesprek, over zijn toekomst. "Van mij zullen de mensen op het WK evenveel verwachten als in de Bondsrepubliek. Alleen de eerste plaats telt. Daarom, als we wereldkampioen worden, dan stop ik ermee, dan koop ik me in bij een topclub en word president."

Wat is zijn idee van geluk? Van Basten in Vrij Nederland, april 1987: "Een beetje losjes. Mooi eilandje, lekker autootje. Mooie vrouwen."

Snelders aan knie geopereerd
Rangers nemen leiding over van Aberdeen

ABERDEEN - Glasgow Rangers heeft de leiding in de Schotse competitie overgenomen van Aberdeen. De ploeg van de Nederlanders Snelders en Gillhaus verloor verrassend op eigen veld van Hibernian 1-2. In de 55e minuut maakte Paul Kane het winnende doelpunt.

Aberdeen kwam op twee punten afstand van Glasgow Rangers te staan. Celtic kon niet meeprofiteren. Deze ploeg bleef bij Hearts op 0-0 steken.

Theo Snelders is deze week in Enschede aan de rechterknie geopereerd door FC Twente-clubarts Vierhout. De doelman van Aberdeen liep bij de training in Schotland een meniscusblessure op.

Benfica ontsnapt aan nederlaag
Guimaraes leidt in Portugese competitie

LISABON - Het modale Guimaraes heeft de leiding genomen in de Portugese eerste divisie. Het bescheiden clubje in het achterland van Porto versloeg Beira Mar met 2-0, terwijl de grote drie (Porto, Benfica en Sporting) de punten deelden.

Guimaraes dankte de overwinning aan doelpunten van de Braziliaan Chiquinho en Soeiro. Porto nam door de Belgische international Demol de leiding bij Estrela Amadora.

Hij benutte vijf minuten voor de rust een strafschop (0-1). Dertig minuten later schoot de Braziliaan Junior voor de thuisclub vanaf elf meter raak (1-1).

Sporting Lissabon heeft al dertig jaar in Porto niet van Boavista gewonnen. Daar kwam zaterdag geen verandering in (0-0).

UITSLAGEN EN STAND

Tirsense - Benfica 1-1, Estrela Amadora - FC Porto 1-1, Guimaraes - Beira Mar 2-0, Belenenses - Penafiel 2-1, Boavista - Sporting 0-0, Feirense - Maritimo 2-0, Chaves - Braga 1-1, Setubal - Nacional Madeira 3-0.

1. Guimaraes 14-23
2. FC Porto 13-22

Marco van Basten: 'Als we wereldkampioen worden, stop ik met voetballen, koop ik me in bij een 'opclub en word president.'

Smolarek naar Utrecht

UTRECHT - Wlodi Smolarek vertrekt van Feyenoord naar FC Utrecht. De Poolse aanvaller heeft overeenstemming bereikt over een contract voor anderhalf jaar. Bij Feyenoord had hij nog eenzelfde periode voor de boeg.

Utrecht hoopt bij de hervatting van de competitie, half januari, te kunnen beschikken over de 32-jarige aanvaller. Beide clubs zijn het eens over de transfersom, Smolarek heeft eveneens overeenstemming bereikt met zijn nieuwe werkgever. Utrecht is wel verplicht opnieuw een werkvergunning voor de Pool aan te vragen bij de Stichting Arbeidszaken. Bovendien heeft Smolarek toestemming nodig van de Poolse sportautoriteiten om voor een andere club dan Feyenoord uit te komen.

Smolarek heeft anderhalf seizoen in Rotterdam gespeeld.

WIELRENNEN LUGANO

Het professionele wielpeloton krijgt er in 1990 een nieuwe Zwitserse ploeg bij van maximaal twaalf man. De naam en de renners kon de Belgische ploegleider Didier Paindaveine nog niet bekend maken. Wel vertelde hij vijf Zwitsers en twee Australiërs te hebben gecontracteerd. Onderhandelingen met Belgische en Franse renners zijn nog gaande.

Sport Agenda

SENTRO DEPORTIVO KORSOU (zwembad) open van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

PISINA BENNIE LEITO (Rif) geopend op woensdag van 14.00-16.45 uur; vrijdag van 20.00-22.00 uur; zaterdag van 13.00-17.00 uur en zondag van 09.30-12.30/14.00-17.00 uur.

BOWLEN (Damacor Bowling Club, Chuchubweg) openingstijden: maandag t/m donderdag van 11.00-02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

SCHAAKVERENIGING CURAÇAO (Rust & Burgh) iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

SCHAAKVERENIGING JANWE (Sentro di Barlo Janwe) elke zaterdag van 09.00-13.00 uur schaaklessen en -training voor de jeugd vanaf 7 tot 23 jaar.

ZEILEN 19.30 uur captainsmeeting en inschrijving voor de Eindejaarsrace - Zeilhaven Asiento te Brakkeput

Gratis verblijf voor Roemenen

NAPELS - De Roemeense voetballers krijgen tijdens de eindronde om het wereldkampioenschap gratis onderdak.

Een hotel in Telese, een plaatsje ten noordoosten van Napels maakte dit kleine gebaar van solidariteit.

De Roemeense voetbalautoriteiten hadden al kamers voor het hotel gereserveerd. Het hotel liet telegrafisch weten dat er geen verblijfskosten in rekening zullen worden gebracht. "We willen de solidariteit van Italië met het Roemeense volk op concrete wijze tonen", aldus een woordvoerder.

"De voetballers moet alle rust worden gegund in hun voorbereiding op het toernooi." Roemenië treft in de eerste ronde (groep B) Argentinië, Cameroun en Sovjetunie. De eerste wedstrijden worden in Napels en Bari gespeeld.

Wijziging van sluitingstijden

Gaarne uw aandacht voor de volgende wijziging van sluitingstijden:

- 29 december 1989 sluiten wij om 13.00 uur

CITCO

CITCO Banking Corporation N.V.
CITCO Bank Antilles N.V.
CITCO Insurance Services N.V.

Shopping Center **MUZENBERG** Supermarkt Sufficient
Tel.: 85355

"Mondongo" met poten 3.50 1 kilo	Loinribs 3 lbs. 8.95	Sweet Heart 32 oz. 2.98
Braadkippen 10.95	Mini Ribs 3 lbs. 4.50	Pine Sol 28 oz. 4.99
Canadese zalm 9.95 per lb.	Cheese Balls - Cheese Curls 2.79	Toilet Papier 12 rollen 9.75
	White Label Whisky 0.75 ltr 20.95 2.25 ltr 54.95	

OPENINGSTIJDEN:
Vrijdag en zaterdag Koopavond tot 9.00 uur
Dinsdag 2 januari zijn wij gesloten.

Wij wensen de gehele bevolking van Curacao in het algemeen en onze cliëntele in het bijzonder een zeer Gelukkig en Voorspoedig 1990

Kolekshon 90

Nan t'ei atrobe. E elegantísimo bistrinan
dje mihó diseñadornan di Venezuela.
Paña formal òf kasual, serio òf
deportivo, trahe di baño i kombina-
shon di kartera, faha i sapatu.
Pa diferente smak, pero tur
mes bunita i bistoso. Pasa,
tir'un bista n'e pakus
kaminda elegansia
t'e tradishon.



Tropicur

Ontarioweg 11
Kòrsou
Telefòn: 616888

GEBASEERD OP UITGEBREID SPIONAGESYSTEEM

Bij voorkeur weeskinderen gerecruteerd voor moordmachine

Securitate deed Roemenië zwijgen

BUKAREST - "Securitate" bij die woorden kromp iedere Roemeenine. Wanneer burens of mensen die zich kritisch opstelden, verdwenen dan was dat ten tegen een het werk van de vijftigduizend mannen en vrouwen van het privilege van de Conducator. Een uitgebreid spionagesysteem dat werkte tot in de meest afgelegen bergdorpen, zorgde ervoor dat Roemenië een zwijgend land werd.

Dezer dagen werd het zwijgen doorbroken over de moordmachine waarmee dictator Ceausescu tot iedere prijs zijn macht probeerde te handhaven. Tot het laatst bleven de Securitate-leden fanatiek, en niets en niemand ontziend, doden. De wandaden en de uitgekende structuur van de Securitate lijken eerder uit een gruwelverhaal te komen dan uit de werkelijkheid.

KAPOT MAKEN

"Opleiding om te doden", daarop komt het trainingsprogramma van de "Securitate-recruten" in feite neer. In Sibiu en Brasov had de geheime politie twee vormingsinstituten voor naar schatting zesduizend "scholieren". Volgens de nieuwe Roemeense leiding werden bij voorkeur jonge weeskinderen gerecruteerd die men in het opleidingskamp een

thuis wilde bieden. Van jongen af aan werden zij er, in een strakke discipline, in getraind ook de zwaarste en onmenselijkste opdrachten van de machthebber uit te voeren. Een van de kernpunten van het opleidingsprogramma was het systematisch kapot maken van ieder persoonlijk gevoel.

De gruwelijke slachtpartij in Timisoara is een bewijs daarvoor: met schoten of messteken vermoorde mensen, werd de buik opengereten, geslachtsdelen afgehaakt. De vingers werden van de lijken gehakt om identificering moeilijk te maken. Ook in Timisoara schoot de Securitate 45 kinderen neer, die naar de poppenkast waren geweest en naar huis gingen.

ONDERGRONDS

Een gewonde Securitate-man die in een ziekenhuis van Bukarest werd afgeleverd, had onder het verband een pistool verborgen en zodra hij de kans kreeg haalde hij het te voorschijn en richtte op artsen en patiënten. Gelukkig voor hen waren zijn kogels op en er waren zes mensen voor nodig om de wild om zich heen slaande man te overweldigen.

Toen bij de opstand aan de vooravond van Kerst een groot aantal bommen afgingen, ontdekte het leger een wijdvertakt ondergrondsgangstelsel. De ingangen bevon-

den zich in "Securitatehuizen" die er van buitenaf als gewone woningen uitzagen. De tunnels werden vermoedelijk aangelegd in de jaren '80 toen de metro werd gebouwd. In tal van metrostations en belangrijke ministeries waren goed gecamoufleerde ingangen. In een woning vond men een elektronisch bewakingsysteem voor het ondergrondse netwerk.

WILLEKEURIG

Vanuit dat netwerk sloegen commando-eenheden die gespecialiseerd waren in anti-terreurbestrijding en sabotagegedaden toe. Via de ondergrondse gangen doken kleine groepjes tot de tanden bewapende agenten overal op, op straat, op daken van huizen. Daarvandaan openden zij dan volkomen willekeurig het vuur op alles wat bewoog, om vervolgens weer "in het niets" te verdwijnen onder de grond.

De tunnels dienden tweeterlei doel. Zij leidden naar grote opslagplaatsen voor wapens en materieel en dienden als vluchtweg. Het gangstelsel begon midden in het machtscentrum: het presidentieel paleis en de gebouwen van het Centraal comité en het ministerie van Defensie. Zij liepen tot aan het Dimbovita-meer in het noorden van Bukarest. Door de ondergrondse gangen kwam het leger in zijn strijd tegen Ceausescu en zijn aanhan-

gers steeds weer voor verrassingen te staan.

BURGERAGENTEN

De Securitate had naast een militaire tak, die diende voor de persoonlijke bescherming van Ceausescu, het neerlaan van opstanden en het verdedigen van het vaderland in geval van oorlog, ook nog een burgerafdeling. Het bestaan van deze tak, merkten de burgers dagelijks.

De "burgeragenten" hadden over het hele land een net van informanten gecreëerd. Kinderen moesten hun ouders bespioneren, burens vertrouwen elkaar niet meer. Zelfs een onschuldig politiek getint grapje was al genoeg om de Securitate op het dak te krijgen. Die namen "verdachten" mee en verwanten kregen pas maanden of jaren later te horen wat er met de ongelukkige was gebeurd, of hij was verbannen, of in een kamp of gevangenis terecht was gekomen. Of iemand nu directeur, ambtenaar of journalist was, het kon iedereen gebeuren dat hij op een dag zou verdwijnen, zonder gerechtelijk vonnis.

Vrijuit praten kon nergens, vooral was afuisterparatuur. Wilde men in de eigen woning het hart eens luchten, dan was de enige mogelijkheid de radio hard aan te zetten, en alle kranen te laten lopen, om afuisteren onmogelijk te maken.

Gelukkig
Nieuwjaar!

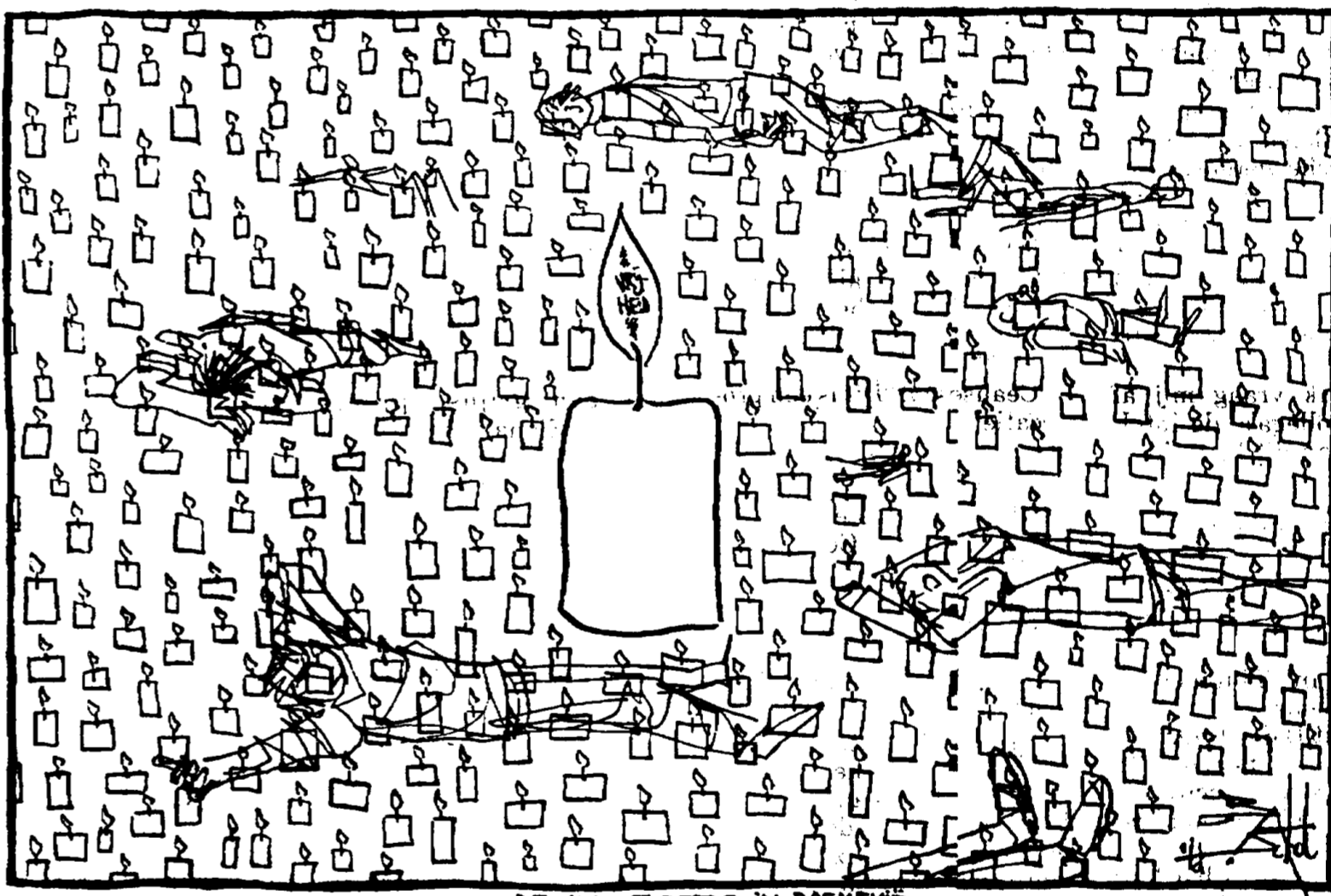
1990

Dat Vrede en Zegen Uw huis mogen
vullen gedurende de feestdagen
en in 1990.

Ook in 1990 staat ons attent
en professioneel personeel
weer klaar om U te helpen
bij het afsluiten van
financiële leningen.

**island
finance**

Keukenstraat 24, Tel: 613816 / 613648
Fokkorweg 28, Tel: 611266 / 611318



= DE SLACHTOFFERS IN ROEMENIE =

AAN STOK GEHAD MET CEAUSESCU

Nieuwe Roemeense president weet naar volk te luisteren

Ion Iliescu geen nieuwkomer

BUKAREST - De 59-jarige Ion Iliescu, die werd benoemd tot de nieuwe president van Roemenië, is geen nieuwkomer in de Roemeense politiek. Ook onder Ceausescu bekleedde hij al enkele politieke functies, maar na zich het ongenoegen van de "conducator" op de hals te hebben gehaald, verdween hij later naar de achtergrond.

Iliescu werd in maart 1930 geboren in Oltenita als zoon van een communist en ook hij sloot zich al op 23-jarige leeftijd bij de Communistische partij aan. In 1967 bracht hij het tot minister van Jeugdzaken, in welke hoedanigheid hij samenwerkte met de nu geëxecuteerde Nicolae Ceausescu.

WEIGERING

In februari 1971 bevorderde Ceausescu hem tot secretaris van het Centraal comité maar een paar maanden later bedacht de "conducator" zich en zette hij hem aan de kant omdat Iliescu "een kleinburgerlijk intellectueel" was, een bureaucraat die geen enkel idee had van jeugdwerk. In feite moest hij weigerde in Roemenië "een cul-

turele revolutie voor de jeugd naar Chinees model te lanceren".

Na zijn meningsverschil met de almachtige Ceausescu werd Iliescu voor straf naar de provincie Timis (met als hoofdstad Timisoara) gestuurd, waar hij een goede indruk achterliet als iemand die naar het volk wist te luisteren.

MACHTSCENTRUM

In 1974 probeerde hij naar het machtscentrum terug te keren en slaagde hij er in kandidaat-lid van het Politburo te worden. Tot in 1979 is hij verantwoordelijk voor de stad Iassi, hoofdstad van Moldavië aan de grens met de Sovjetunie. In de jaren '80 wordt zijn politieke loopbaan plotseling onderbroken. Waarom is niet bekend, maar vermoedelijk vanwege zijn gespannen verhouding met Ceausescu.

In 1984 wordt hij uit het Centraal comité gezet en verliest hij zelfs zijn bescheiden functie als lid van het Waterstaatkundig bureau omdat hij kritiek had geleverd op het milieubeleid van de regering.

GORBATSJOV

In 1987 stelt Iliescu zich achter de hervormingen van Sovjetleider Michail Gorbatsjov, met wie hij in de

jaren '50 enkele jaren in Moskou had gestudeerd. Daarmee strijkt hij Ceausescu tegen de haren, die daarvan niets wil weten.

Tijdens de stormachtige ontwikkeling van de afgelopen twee weken in Roemenië, ontvoerde Iliescu zich als woordvoerder van het Front voor nationale redding. Hij was het die afgelopen vrijdag in Bukarest de arrestatie van Ceausescu bekendmaakte en later die avond vrije verkiezingen in april 1990, de afschaffing van de leidende rol van de Communistische partij en het opstellen van een nieuwe grondwet aankondigde.

INTERVENTIE

Dinsdag werd hij benoemd tot de president die het land moet leiden naar de verkiezingen. Zijn rechterhand daarbij is Dinu Mazilu, VN-functionaris en deskundige op het gebied van internationaal recht. Mazilu stond sinds een jaar onder huisarrest omdat hij verleden jaar een kritisch rapport had opgesteld over de situatie van de rechten van de mens in Roemenië.

Ook de nieuwe minister van Defensie, generaal Nicolae Militaru, had zich in het verleden het ongenoegen van Ceausescu op de hals

gehaald. De voormalige bevelhebber van Bukarest werd enkele jaren geleden ter dood veroordeeld wegens "samenwerking met een buitenlandse mogendheid". Interventie door hoge Sovjetmilitairen voorkwam zijn executie.

DDR verkoopt stukjes Muur

OOST-BERLIJN - De DDR gaat stukken van de Muur verkopen, doch de opbrengst zal zuiver worden bestemd voor humanitaire doeleinden, zoals in de gezondheidszorg.

De verkoop geschiedt door de Oostduitse staatshandelonderneming Limes-Bau. Deze firma heeft daartoe een overeenkomst gesloten met het Westduitse bouwmaterialenbedrijf Herfurth Baustoffhandel, zo te woensdag gemeld door het Oostduitse persbureau ADN. De stukken Muur zullen van een stempel worden voorzien om hun echtheid te garanderen, aldus het bureau.

BELANGRIJKE MEDEDELING

I. v. m. de feestdagen zullen de volgende bankuren gelden:

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
ALGEMENE BANK NEDERLAND N.V.
BANCO DI CARIBE N.V.
BANCO INDUSTRIAL DE VENEZUELA C.A.
ORCO BANK N.V.
PIERSON, HELDRING & PIERSON (CUR) N.V.

29 december
tot 12 uur 's middag's
geopend.

MCLAUGHLIN BANK N.V.

29 december
de gehele dag
gesloten

CITCO BANKING CORPORATION

29 december
tot 1 uur 's middag's
geopend

DE BANKIERSVERENIGING CURAÇAO
wenst U een voorspoedig 1990

Aardbeving treft oosten van Australië Vooral in Newcastle doden en gewonden

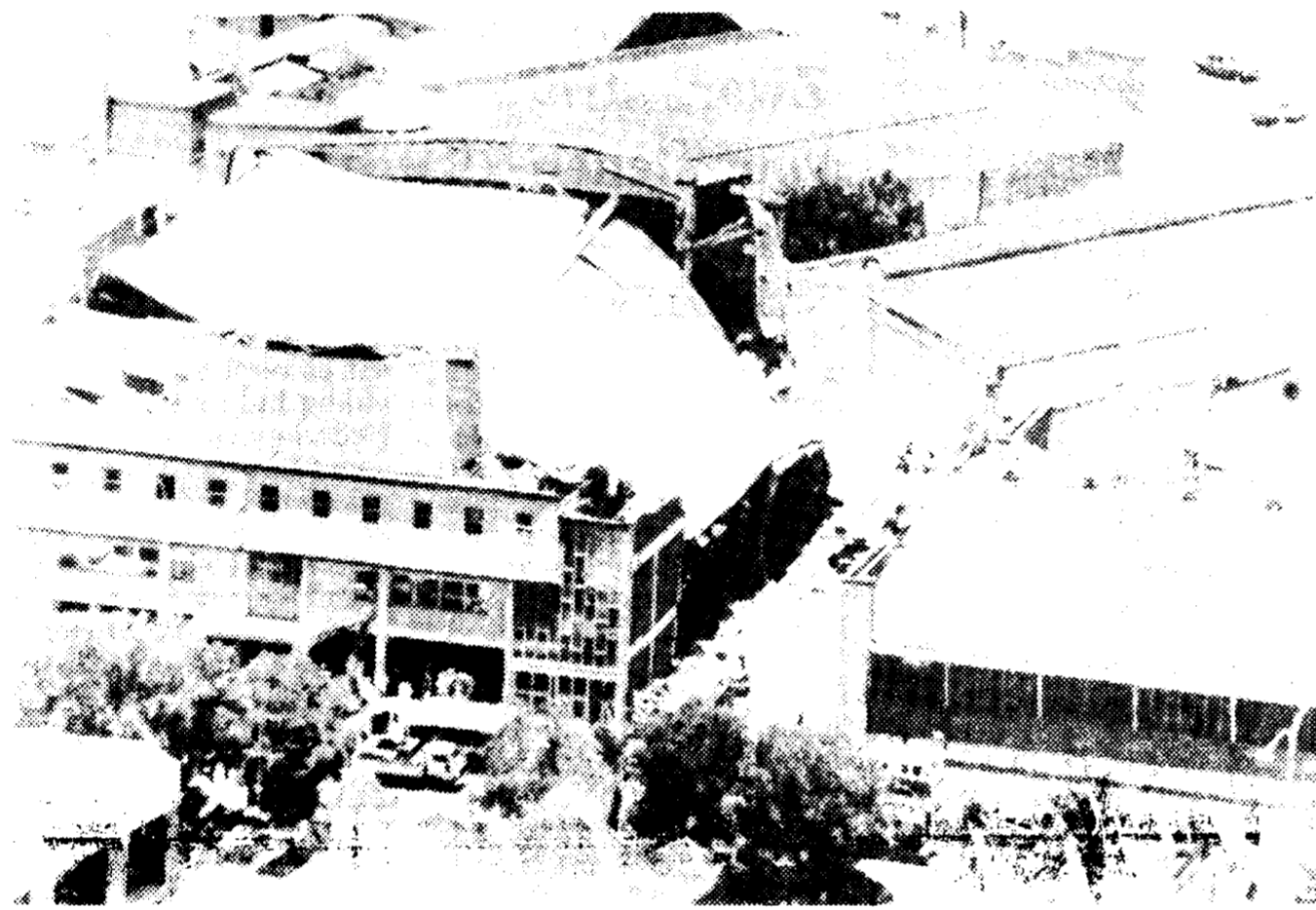
SYDNEY - In een groot gebied in het oosten van Australië heeft zich vandaag (donderdag) een krachtige aardbeving voorgedaan. Het zwaarst getroffen is de havenstad Newcastle. Daar zijn volgens de politie zeker drie mensen omgekomen en 87 mensen gewond geraakt, van wie acht ernstig.

De politie sprak berichten tegen van Radio 2ue, een radiostation uit Sydney, dat twintig mensen om het leven waren gekomen toen het dak van een clubgebouw in Newcastle instortte. De politiewoordvoerder noemde dat bericht "onzin". "Politie en reddingswerkers zoeken in het puin van gebouwen naar overlevenden. Tussen de vijftien en vijftig mensen zijn nog niet terecht, maar dat betekent niet dat zij onder het puin bedolven zijn", aldus de politiewoordvoerder.

belangrijk centrum voor de productie van kolen en staal. Een van de ziekenhuizen in Newcastle moest ontruimd worden omdat het gebouw onveilig werd geoordeeld. De patiënten worden buiten behandeld.

IN SHOCK
Op televisiebeelden uit Newcastle was te zien dat in de stad aanzienlijke schade is aangericht. De beelden toonden ook inwoners van de stad die in een shock-toestand door straten en parken dwaalden.

Een aantal gebouwen in **NEWCASTLE** - Een aardshok van 45 seconden trof Newcastle in het zuidelijke deel van Australië. Daarbij werd onder meer de Workers club getroffen, waar het dak het begaf. Bij de aardshok vielen veel slachtoffers. (AFP-satellietfoto)



IN SYDNEY
Het Australische seismologische centrum in Canberra deelde mee dat het epicentrum van de aardbeving vijf kilometer ten westen van Newcastle had gelegen. De aardshok had een kracht van 5,5 op de schaal van Richter. De beving vond plaats om 19.30 uur (Ant. tijd) en duurde twintig seconden.

De aardbeving is gevoeld langs de oostkust van New South Wales en tot in de hoofdstad Canberra, die ongeveer 150 kilometer landinwaarts ligt. In Sydney waren twee schokken te voelen. Newcastle (160 kilometer ten noorden van Sydney) is de achtste stad van Australië en heeft ongeveer 140.000 inwoners. De stad is een

Newcastle is ingestort en op sommige plaatsen is de elektriciteit uitgevallen en zijn waterleidingen gesprongen. Een twaalfal gebouwen in het centrum van de stad en in de wijk Hamilton zou op instorten staan.

Volgens de Australische omroep ABC zijn uit Newcastle ook gasexplosies gemeld en zouden verscheidene mensen hartaanvallen hebben gekregen.

ZELDZAAM
De politie heeft wegens het gevaar van naschokken mensen aangeraden het stadscentrum te verlaten en buiten hoge gebouwen te blijven.

Australië staat niet bekend om seismische activiteit, hoewel in het binnenland relatief vaak aardshokken voorkomen. Langs de kust zijn aardbevingen zeldzaam.

VREEMD GEPARKEERD



Meer vervalsingen van Van Meegeren in omloop

AMSTERDAM — De schilderijen in het Frans Halsmuseum zijn allemaal echt, evenals de 77 doeken die volgend jaar in het kader van een grote expositie te zien zijn. Dat is de reactie van het Frans Halsmuseumdirecteur D. Snoep in Haarlem op uitspraken van de stiefdochter van meestervervalser Han van Meegeren, Van Weder-De Boer, dat van zijn hand tientallen valse doeken in omloop zijn die onterecht worden toegeschreven aan Hals en Vermeer.

Snoep zegt niets te weten van meer vervalste schilderijen van meestervervalser Han van Meegeren naast de doeken die reeds bekend zijn zoals zes doeken die op een originele Frans Hals lijken. Weber-De Boer doet haar uitspraken in het TROS-programma "Het Van Meegeren-mysterie" dat vrij-

dagavond wordt uitgezonden. "De schilderijen in ons museum zijn honderd procent zeker van Frans Hals en ook de 77 doeken die we volgend jaar van buitenlandse musea krijgen voor een grote expositie zijn ook allemaal op echtheid onderzocht", aldus Snoep. Volgens hem is het uitgesloten dat er nog zoveel onbekende vervalsingen in omloop zouden zijn, omdat vrijwel alle bekende doeken reeds zijn onderzocht op echtheid en de vervalsingen zijn geregistreerd in een boek van de Amerikaanse specialist Slive, die ook de Frans Hals-expositie in Haarlem samenstelde.

In het TROS-programma komen verder de relatie van Van Meegeren met de Nazi's, zijn plotselinge dood en zijn verdwenen vermogen, dat hij met zijn vervalsingen verdiende, aan de orde.

Onrust in gevangenis

NEWCASTLE - Als gevolg van een aardshok met de kracht van 5,5 graden op de schaal van Richter werd in de Zuidaustralische stad Newcastle de nodige ravage aangericht. Bij de aardshok vielen doden en gewonden. In een parkeer-garage kwamen de auto's van verschillende etages schots en scheef op elkaar terecht. (AFP-satellietfoto)

PRAAG - In vrijwel alle gevangenis in Tsjechoslowakije is onrust uitgebroken onder de gedetineerden. Naar het officiële persbureau CTK meedeelde, zijn gevangenen massaal in hongerstaking gegaan en weigeren velen nog langer te werken.

De actievoerders eisen gezien de politieke veranderingen in hun land een algemene amnestie en betere

levensomstandigheden. Volgens de kersverse minister van Justitie Dagmar Burevoka is de onrust uitgebroken na een televisiedebat over het gevangeniswezen in Tsjechoslowakije dat een zeer slechte naam heeft. Zij bracht de acties ook in verband met de verwachte verkiezing van de dissident Vaclav Havel tot president. Het onlangs afgetreden staats-hoofd, Gustav Husak, liet op de valreep nog tientallen politieke gevangenen vrij.

Opponent van Filipijnse president Senator Enrile verdacht medewerking aan coup

MANILA - De Filipijnse regering zal een onderzoek instellen naar de mogelijke betrokkenheid van senator Juan Ponce Enrile bij de coupoging van begin december. Enrile voert al maanden oppositie tegen de regering van president Corazon Aquino.

Minister van Justitie Sedrey Ordenez verklaarde dat in Manila. Er zouden drie ooggetuigen zijn die hebben verklaard dat coupleider Gregorio Honasan in de nacht na het begin van de gevechten op 1 december een bezoek heeft gebracht aan het huis

van Enrile. Honasan zou in gezelschap zijn geweest van een honderdtal zwaarbewapende medestanders.

De Filipijnse krant "Malaya" schrijft in het presidentie paleis een lijst met 55 namen van prominente politici, zakenmensen en aanhangers van de vroegere president Marcos bemachtigd te hebben, die de coupoging gesteund zouden hebben. Behalve de naam van Enrile bevat de lijst die van vicepresident Salvador Laurel en de zakenman Eduardo Cojuangco.

Kenniscentrum warmtepompen naar Nederland

SITTARD — Het internationale kenniscentrum voor warmtepompen van het IEA (International Energy Agency) in Wenen, dat sinds de oprichting in 1982 vanuit Karlsruhe in de Bondsrepubliek Duitsland opereert, zal op 1 januari a.s. in Nederland worden gevestigd.

Het zogenoemde Heat Pump Centre (HPC), waarbij de Apeldoornse vestiging van de Nederlandse onderzoekorganisatie TNO nauw betrokken wordt, krijgt onderdak in de hoofdvestiging van Novem in Sittard. Dit is de Nederlandse maatschappij voor Energie en Milieu.

Het voornaamste doel van het HPC is het bevorderen van de toepassing van warmtepompen door het verspreiden van informatie en kennis over de technologie ervan en het stimuleren van internationale samenwerking bij het onderzoek en de ontwikkeling van warmtepompen.

Een warmtepomp is een energiebesparend en milieuvriendelijk toestel dat laagwaardige warmte in buitenlucht of grondwater omzet in hoogwaardige warmte voor verwarmingsdoeleinden. In de industrie worden warmtepompen onder meer toegepast voor het hergebruik van afvalwarmte.

In DDR

Neues Forum doet aan stembus mee

OOST-BERLIJN - De Oostduitse oppositiebeweging Neues Forum zal onder eigen naam deelnemen aan de parlementsverkiezingen van mei in de DDR. Zij zal evenwel geen politieke partij vormen, aldus het Oostduitse persbureau ADN.

De afgevaardigden van Neues Forum zullen een onafhankelijke fractie in het parlement vormen en niet lid zijn van een partij. Dit staat in een resolutie van de nationale raad van Neues Forum. Deelname aan de verkiezingen werd vooral bepleit door degenen die van Neues Forum een politieke partij wilden maken. "Met deze oplossing is een splitsing in de beweging voorkomen", aldus de resolutie. Neues Forum gaat verder als een politieke vereniging, "open voor burgers met uiteenlopende wereldbeschouwingen, die allen naar een democratische en solidaire samenleving streven".

Kambio di orario.

Djabièrnè 29 di desèmber
nos ta sera 3or di atardi.

Será pa inventario

di djamars dia 2 di yanüari te ku
djabièrnè dia 5 di yanüari 1990.

Nos ta deseá nos klientenan
i henter pueblo un
Bon Aña Nobo
yen di dicha i prosperidat.



C. Winkel & Zonen N.V.
LA CASA ROSADA EST. 1873
PENSTRAAT 126

Changes Madurostraat 21

Pas ontvangen
Speciaal voor de komende feestdagen
een grote kollektie
KOSTUUMS
vanaf f 115,-

Onze schoenenafdeling is nu beter gesorteerd dan ooit met
mooie modellen uit Brazilië,
Europa en de U.S.A.

Attentie: Wij zijn a.s. zondag 31 december
geopend van 9.00 - 1.00 uur

Wij wensen U allen een **Voorspoedig 1990**

De N.V. Kompania di Produksjon i Distribushon di Awa i Elektrisidat di Korsou (KODELA) zoekt voor indiensttreding een

CHEF FINANCIËLE ADMINISTRATIE

De Chef Financiële Administratie ressorteert onder de Finance Manager en geeft leiding aan de sub-afdelingen t.w.:

- Boekhouding
- Loonadministratie
- de administratie Meerjaren-Plan-Projekten en Utility Services.

Onder zijn verantwoordelijkheid valt o.m.:

- het leiding geven aan de bovengenoemde afdelingen met een personeelsbestand van ± 28 medewerkers;
- het optimaliseren van de registratie en de verwerking van de bedrijfsgegevens;
- het uitbouwen en in stand houden van het financieel-administratief systeem;
- het tijdig opleveren van de balans-, verlies- en winstrekening per periode en per boekjaar;
- het opstellen van het financieel jaarverslag en het concept jaarverslag;
- het ontwikkelen van systemen en werkmethodes in de financiële administratie.

Functie-eisen:

- Diploma S.P.D.-II of daaraan gelijkwaardige opleiding;
- ervaring met geautomatiseerde administraties (Data General MV10000);
- minimaal 5 jaar ervaring met het leiden van een afdeling Financiële Administratie;
- goed analytisch inzicht, goede contactuele eigenschappen en redactionele vaardigheden;
- leidinggevend inzicht is van essentieel belang.
- leeftijd minimaal 30 jaar.

Arbeidsvoorwaarden:

Conform arbeidsvoorwaarden stafpersoneel KODELA. Salaris nader overeen te komen afhankelijk van opleiding en ervaring. Een geschikte medische keuring is voorwaarden voor indiensttreding, terwijl een psychotechnische test deel kan uitmaken van de selectie-procedure.

Schriftelijke sollicitaties met uitgebreide curriculum vitae, binnen twee weken na publicatie van deze advertentie, gelieve te richten aan de afdeling Personeel & Organisatie van KODELA, Pater Euwensweg 1, Willemstad - Curacao.

Wij wensen U Prettige Feestdagen en een gezond en slanker ...

1990 ME FIRST!

Curaçao Caribbean Hotel, Tel. 627649

TABENDE TOYOTA CORONA 1988
12.000 km. so koré, ku é-ko / radio AM / FM, stand-ard.
Preis: f1.19.800,-.
Finansiamentu posbel.
Tel.: 671711

MEDEDELING
KODELA maakt hierbij bekend dat haar kantoren, kassa's en technische diensten op **VRIJDAG 29 DECEMBER 1989** van 07.30 tot 11.00 uur voor het publiek geopend zullen zijn.
DE STORINGSDIENST (tel. 135) BLIJFT 24 UUR TOT UW BESCHIKING.

La Ganga Punda en Saliña
wenst de gehele bevolking van Curaçao een voorspoedig 1990

La Ganga Saliña zal tot eind januari 1990 gesloten zijn wegens collectieve vakantie.

GEACHTE CLIENT,
vrijdag 29 december a.s. zijn onze kantoren slechts een halve dag geopend. De kantooruren zijn dan van 8 uur 'sochtends tot 12 uur 'smiddags.

Wij wensen u **Prettige Kerstdagen en Gelukkig Nieuwjaar.**



ennia

Narjara Fashion Ladies/Men Fashion uit Europa
Iets leuks voor Oud en Nieuw
Kayudaweg 6 - Dominguito
Tel.: 618210

MEDEDELING
De Kamer van Koophandel en Nijverheid zal op 2 januari 1990 de hele dag **GESLOTEN ZIJN** voor het publiek.

Het Handels- en Stichtingenregister is op die dag, uitsluitend voor spoedgevallen, bereikbaar via telefoon 611455.

Willemstad, 28 december 1989
de Kamer van Koophandel & Nijverheid Curaçao.
M.A.A. Hellburg Secretaris.

Heeft U een probleem met Uw elektrische installatie, laat het geen hoofdpijn worden.

Bel: 78961

VOORUIT Ledaweg 55 Curaçao

De gekste winnares van 27 december van de waardebon van f.100,- is **Mevr. L. Manota**
Bottelier, Key, A-22
Boutique Libou

SPOED - GEVRAAGD: KOKKI
voor lokaal restaurant.
Kenns van de lokale keuken vereist.
Bel nu: 627878 voor een afspraak.

SOLO TRADING CO N.V.
Wij wensen de gehele bevolking van Curaçao een Voorspoedig 1990

Tevens delen wij U mede dat wij 29-12-1989 's middags gesloten zullen zijn.

Op 2 en 3 januari gesloten wegens inventarisatie.

De Direktie.

PROMENADE SHOPPING CENTER

deelt hierbij mede dat de loting van de **CHEVY PICK-UP** nu plaats zal vinden op **30 december om 7.00 uur 's avonds** in het Shopping Center.

En niet op 31 december zoals eerder was aangekondigd.

Time-out

Alweer een jaar voorbij. Tijd om het leven een time-out te vragen en even na te denken over wat '89 ons heeft gebracht en wat '90 ons gaat brengen. Tijd om na te denken over onze eigen toekomst en de toekomst van anderen, om te leren van onze fouten en om nieuwe plannen te maken. Neem een time-out, geniet en bereid u voor. Op ons kunt u rekenen.

Prettige feestdagen.

CITCO
CITCO Bank Antilles N.V.
CITCO Banking Corporation N.V.
CITCO Insurance Services N.V.
Curaçao International Trust Company N.V.

Pizza Pergola Waterfort Bogen
Kom genieten op ons terras naast de zee in een gezellige sfeer van onze: **PIZZA 3 FORMAGGI**

Veel meer ijs, voor dezelfde prijs!



Voor feestjes, picknicks, de baai of voor welke andere gelegenheid dan ook ... vraag naar de nieuwe, blauwe zak! **RTZ... gewoonweg voordelig!**

DE WESTDUITSE producenten zijn in november met 0,1 procent gedaald. In vergelijking met een jaar eerder zijn zij met 3,1 procent gestegen. Vooral de prijzen van stookolie en metaal daalden in november.

ZEEVAART
De Directeur van het Departement van Onderwijs roepthiermede op al degenen die een examen voor de wilen afleggen in de maand april

Kandidaten gelieven zich schriftelijk aan te melden bij het Departement van Onderwijs, Sta. Rosa 48 Curaçao, vóór 12 januari 1990 onder vermelding van naam, adres en eiland.

De Directeur van het Departement van Onderwijs
Mrs. R.W.A. Naaldijk.

An international pharmaceutical company requires the services of a **MEDICAL REPRESENTATIVE** to detail and sell pharmaceutical products to doctors, dentists, pharmacies, hospitals, etc.

Requirements:
- Antillean or Aruban nationality.
- Between 21 and 25 years of age.
- Minimum U.S. Bachelors Degree, or equivalent.
- Fluent in Dutch, Papiamentu, and English.
- Dynamic personality.
- Trainable.
- Extensive travel no objection.

Offered:
- Good salary
- Medical and dental insurance.
- Company car.

Please reply in writing to:
- Management P.O. Box 9062 Curaçao N.A.
- or
- Management P.O. Box 136 Aruba.

BEKENMAKING REGERING VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN VERJARING

Ingevolge artikel 36 van de Compabiliteitsverordening (P.B. 1983, no. 1) verjaren vorderingen van geldschulden ten laste van het Rijk en de Staten van de eilanden na de aanvang van het dienstjaar waartoe zij behoren.

Tot voor kort werd ten aanzien van de honorering van verjaarde vorderingen door de schuldenaar een zeer courante houding aangenomen en werd algemeen geacht dat de schuldenaar de vorderingsgerechtigde in kennis moest stellen van de belanghebbende en met redenen omkleed verzoek werd ingediend.

Mit ingang van 1 januari 1990 wordt het beleid ten aanzien van verjaarde vorderingen gewijzigd en zal strikt conform de bepalingen van artikel 36 aan de Compabiliteitsverordening worden gehandeld. Dit houdt in dat verjaarde vorderingen niet meer in aanmerking worden genomen, indien de reden van verjaaring wijken is aan te late instelling van de verjaaring door de belanghebbende. Belanghebbenden worden verzocht om rekening te houden met het bovenstaande.

De Minister van Financiën.

benetton CURAÇAO

Winnaar van de sticker van de maand

De eigenaar van deze auto kan bij ons langskomen om de prijs bestaande uit f.100,- aan artikelen bij ons op te halen.

benetton Madurostraat 4

Curaçao praktijkdiploma BOEKHOUDEN
Een nieuwe cursus start maandag 8 januari '90 om 19.00 uur.
Inschrijving: vrijdag 29 december '89 17.30 - 19.00 uur.

RADULPHUS COLLEGE lok. 10
Docent: Th. Buijman, Drs. E. van der Vliet, Drs. J. van der Vliet

Vakbeweging Bulgarije roept op tot staking

SOFIA - De onafhankelijke Bulgaarse vakfederatie heeft dinsdag opgeroepen tot stakingsocties om politieke eisen voor hervormingen kracht bij te zetten. De Bulgaarse televisie maakte melding van de stakingsoep. Het was voor het eerst in vierzig jaar dat zij zo iets deed.

in Bulgarije heeft de staking volgend jaar 20 plannen met pas gearriveerde onafhankelijke groepen over politieke hervormingen. 30 meldde de Bulgaarse radio. Maar de vakbeweging vindt de oppositie tegen niet genoeg.

TASS:breuk in Litouwse partij

MOSKOU - In de Communistische partij van de Sovjetrepubliek Litouwen is splitsing opgetreden. Dit heeft het Russische persbureau TASS zaterdag gemeld. Een vleugel van de ongeveer tweehonderdduizend leden tellende partij in Litouwen wil een Centraal comité vormen. De nieuwe Communistische partij van Litouwen is het niet eens met besluit van de 'volk' om zich toe te sluiten aan de Communistische partij in Moskou.